



COVID-19 指揮センターが新たに本土 76 例輸入 0 例増と発表

衛生福利部

www.mohw.gov.tw

2020-06-25

來源：疾病管制署

台湾中央流行疫情指揮センターは、「**6月 25 日、新たに COVID-19 確診症例が 76 例増えたが、それぞれ、本土症例 76 例、輸入症例 0 例となつた；うち 34 例は在宅隔離/隔離期間中或いは隔離期間満了検査で陽性となつた人である（宮本注 つまり、2週間或いは3週間の隔離期間中或いは隔離終了後の検査で陽性化しているという情報を台湾政府が改めて公開しています）。**更に、確診症例中、新たに 6 例が死亡した」と発表した。

指揮センターは、「本日、新たに国内症例 76 例が増えたが、5 歳未満から 80 代までの男性 39 人、女性 37 人であり、**2021 年 5 月 18 日～6 月 24 日**の間に発症していた。患者分布は、新北市が 32 例と最多で、次いで台北市の 20 例、桃園市 10 例、新竹県 4 例、苗栗県 3 例、彰化県及び高雄市各 2 例、宜蘭県、基隆市及び台中市各 1 例となっている。そのうち、台北市と新台北市の両地区以外の県・市の 24 例中、13 例の感染源は既に判明、2 例が関連不明、9 例が疫学調査中となっているが、関連調査は今なお進められている」と発表した。

指揮センターは、「本日新たに増えた死亡例 5 例は、70 代から 90 歳代の男性 3 例、女性 2 例となっているが、発症日については**5月 16 日～6月 19 日**、確定診断日は**5月 29 日～6月 20 日**、死亡日は**6月 21 日～6月 23 日**となる。詳細は☞ [20210625E 台湾新規増加死者 5 名のリスト](#)を参照されたい」としている。

指揮センターは、「最近隔離を解除された確診症例については、**5月 11 日～6月 23 日**迄に発表された 13,061 例中、既に 9,650 人が隔離を解除されており、確診患者総数の 73.9% が隔離解除されたことになる」と指摘する。

指揮センターは、これまでに新型コロナウィルス肺炎に関する通報は、国内累計で 1,213,717 例（排除された 1,197,732 例を含む）となった。そのうち確診症例数は 14,465 例であり、夫々輸入症例 1,167 例、本土症例 13,245 例、敦睦艦隊 36 例、航空機感染 2 例及び不明 1 例、調査中 14 例となっている；この他、新たに 0 例が患者リストから削除され累計 102 例が欠番となっている。**2020 年から COVID-19**により累計 610 例が死亡しているが、うち 602 例が本土のものであり、居住地分布は、新北市 306 例、台北市 238 例、基隆市 19 例、桃園市 16 例、彰化県 9 例、台中市 4 例、新竹県 3 例、宜蘭県及び新竹県各 2 例；台東県、雲林県及び高雄市各 1 例；その他に輸入症例 8 例となっている」としている。

指揮センターは、市民に対し、手指衛生や咳エチケット、マスク着用などの個人防護措置を採り、不要不急の外出や活動或いは集会への参加を控え、ヒトで込み合う場所や感染リスクの高い地区に入りすることを避け、自発的に各項予防管理措置に協力し、皆でコミュニティの防御ラインを確保してほしいと再度訴える。

<https://www.mohw.gov.tw/cp-16-61631-1.html>

COVID-19: The command center announced 76 new local cases, 0 imported case

Ministry of Health and Welfare
Department

www.mohw.gov.tw

2020-06-25

Source: Disease Control

The Central Epidemic Command Center announced on Jun. 25 that there were 76 newly confirmed local cases of COVID-19 in Taiwan consisting of 76 local cases and no (0) imported cases from abroad; among them, 73 cases were those who tested positive during home quarantine/isolation or after the expiry date of isolation. There were 5 new deaths among the confirmed cases.

The command center said, the newly added 76 local cases today are 39 males and 37 females, aged under 5 to in

their 80s, with onset dates between May 18 and June 24, 2021. The distribution of cases is 32 cases in New Taipei City, followed by 20 cases in Taipei City, 10 cases in Taoyuan City, 4 cases in Hsinchu County, 3 cases in Miaoli County, 2 cases each in Changhua County and Kaohsiung City, 2 cases each in Yilan County, Keelung City and Taizhong City. Out of the 24 cases in counties and cities outside the Taipei and New Taipei area, 13 cases are known their sources of infection, 2 cases' relation is unknown, 9 cases are under investigation. Related epidemic investigations are ongoing.

The command center described, the 5 new deaths reported today are, 3 males and 2 females, ranging in age from their 70s to 90s. The onset date is between May 16 and June 19, the date of diagnosis is between May 29 and June 20, the date of death is between June 21 and June 23; as for details, see the attachment.

The command center pointed out that as for the recently released diagnosed cases from isolation, 9,650 people have been released from quarantine, among 13,061 confirmed cases announced from May 11 to June 22. The number of people released from quarantine has reached 73.9% of the confirmed cases.

The command center's data shows there have been a total of 1,213,717 notifications related to novel coronavirus pneumonia in China (including 1,197,732 excluded cases). Among them, 14,465 cases were confirmed, 1,167 cases imported from abroad, 13,245 local cases, 36 cases of Dunmu fleet, 2 cases of aircraft infection and 1 case of unknown and 14 cases are under investigation; Further, no (0) case were excluded from the previous case list which implies 102 cases in total were removed from the case list. Since 2020, a total of 610 COVID-19 deaths have been recorded, of which 602 were local, the distribution of the counties and cities of the case shows: 306 cases in New Taipei City, 238 cases in Taipei City, 19 cases in Keelung City, 16 cases in Taoyuan City, 9 cases in Changhua County, 4 cases in Taichung City, 3 cases in Hsinchu County, 2 cases each in Yilan County and Hualian County, 1 case each in Taitung County, Yunlin County and Kaohsiung City; The other 8 cases were overseas immigration.

The command center urged the public again to implement personal protective measures such as hand hygiene, cough etiquette, and wearing masks to reduce unnecessary movement, activities or gatherings. Avoid entering and exiting crowded places or areas with a high risk of infection transmission, and actively cooperate with various epidemic prevention measures to jointly strictly guard the community's defense line.

:-----: 以下は中国語原文 :-----:

新增 76 例 COVID-19 確定病例，均為本土個案

衛生福利部 www.mohw.gov.tw 2020-06-25 來源： 疾病管制署

中央流行疫情指揮中心今(25)日公布國內新增 76 例 COVID-19 確定病例，均為本土個案；其中 34 例為居家隔離/檢疫期間或期滿檢驗陽性者。另，確診個案中新增 5 例死亡。

指揮中心表示，今日新增之 76 例本土病例，為 39 例男性、37 例女性，年齡介於未滿 5 歲至 80 多歲，發病日介於今(2021)年 5 月 18 日至 6 月 24 日。個案分佈以新北市 32 例最多，其次為臺北市 20 例、桃園市 10 例、新竹縣 4 例、苗栗縣 3 例、彰化縣及高雄市各 2 例，宜蘭縣、基隆市及臺中市各 1 例。其中雙北地區以外縣市 24 例中，13 例為已知感染源、2 例關聯不明、9 例疫調中；相關疫情調查持續進行中。

指揮中心說明，今日新增 5 例死亡個案，為 3 例男性、2 例女性，年齡介於 70 多歲至 90 多歲，發病日介於 5 月 16 日至 6 月 19 日，確診日介於 5 月 29 日至 6 月 20 日，死亡日介於 6 月 21 日至 6 月 23 日，詳如新聞稿附件。

指揮中心指出，近期確診個案解隔離情形，5 月 11 日至 6 月 23 日累計公布 13,061 位確診個案中，已有 9,650 人解除隔離，解隔離人數達確診人數 73.9%。

指揮中心統計，截至目前國內累計 1,213,717 例新型冠狀病毒肺炎相關通報(含 1,197,732 例排除) 其中 14,465 例確診，分別為 1,167 例境外移入，13,245 例本土病例，36 例敦睦艦隊、2 例航空器感染、1 例不明及 14 例調查中；另累計 102 例移除為空號。自 2020 年起累計 610 例 COVID-19 死亡病例，其中 602 例本土，個案居住縣市分布為新北市 306 例、臺北市 238 例、基隆市 19 例、桃園市 16 例、彰化縣 9 例、臺中市 4 例、新竹縣 3 例、宜蘭縣及花蓮縣各 2 例，臺東縣、雲林縣及高雄市各 1 例；另 8 例為境外移入。

指揮中心再次呼籲，民眾應落實手部衛生、咳嗽禮節及佩戴口罩等個人防護措施，減少不必要的移動、活動或集會，避免出入人多擁擠的場所，或高感染傳播風險場域，並主動積極配合各項防疫措施，共同嚴守社區

防線。

20210625D COVID-19 指揮センターが新たに本土 76 例輸入 0 例増と発表(衛生福利部)